C/2026/4522

24.8.2026

Geograafilise tähisega toote spetsifikaadi heakskiidetud standardmuudatust käsitleva teate avaldamine kooskõlas komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2025/27 ([1]) artikli 5 lõikega 4

(C/2026/4522)

STANDARDMUUDATUSE HEAKSKIITMISE TEADE

(Määruse (EL) 2024/1143 artikkel 24)

„Alsace grand cru Kirchberg de Barr“

ELi viitenumber: PDO-FR-A0343-AM03 – 29.5.2026

1. **Toote nimetus**

„Alsace grand cru Kirchberg de Barr“

2. **Geograafilise tähise tüüp**

☑ KPN

☐ KGT

3. **Valdkond**

☐ Põllumajandustooted

☑ Veinid

☐ Piiritusjoogid

4. **Riik, kuhu geograafiline piirkond kuulub**

Prantsusmaa

5. **Standardmuudatusest teavitav liikmesriigi ametiasutus**

Nimi

Põllumajanduse ja toidusõltumatuse ministeerium, ettevõtjate majandus- ja keskkonnategevuse tulemuslikkuse peadirektoraat

6. **Muudatuse käsitamine standardmuudatusena**

Käesolevas tootespetsifikaadis tehtud muudatused on standardmuudatused vastavalt määruse (EL) 2024/1143 artikli 24 lõikes 4 sätestatud määratlusele.

Muutmistaotlus ei puuduta ühtegi kolmest liidu muudatuse juhust, st:

a) sellega ei kaasne muudatusi nimetuses või selle kasutuses või geograafilise tähisega toote või toodete kategoorias;

b) sellega ei kaasne oht, et kaob seos geograafilise piirkonnaga;

c) sellega ei seata lisapiiranguid toote turustamisele. Seega leiavad Prantsuse ametiasutused, et taotluse puhul on tegemist standardmuudatusega.

([1]) Komisjoni 30. oktoobri 2024. aasta delegeeritud määrus (EL) 2025/27, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) 2024/1143 geograafiliste tähiste, garanteeritud traditsiooniliste toodete ja vabatahtlike kvaliteedimõistete registreerimist ja kaitset käsitlevate eeskirjadega ning tunnistatakse kehtetuks delegeeritud määrus (EL) nr 664/2014 (ELT L, 2025/27, 15.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/27/oj).

7. **Heakskiidetud standardmuudatus(t)e kirjeldus**

Pealkiri

Toote liik

Kirjeldus

Tootespetsifikaadi I peatüki III osa teksti on muudetud, täpsustamaks et nimetus „Alsace grand cru Vorbourg“ ei hõlma enam üksnes valgeid vaikseid veine, kuna selle päritolunimetuse puhul on esitatud taotlus punaste vaiksete veinide tunnustamiseks riiklikul tasandil.

☐ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Geograafiline piirkond

Kirjeldus

Tootespetsifikaadi I peatüki IV osa punktis 1 on ajakohastatud viidet ametliku geograafiaseadustiku 2025. aasta versioonile. See muudatus ei muuda geograafilise piirkonna ulatust.

☑ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Kindlaksmääratud kasvatusala

Kirjeldus

Tootespetsifikaadi I peatüki IV osa punkti 2 on lisatud kuupäev 25. juuni 2024.

Kindlaksmääratud kasvatusalal on määratud kindlaks maatükid, kus on sobiv kasvatada viinamarju, millest toota kaitstud nimetusega veini.

Selle kasvatusala on heaks kiitnud riikliku päritolu- ja kvaliteediinstituudi (l'Institut National de l'Origine et de la Qualité) pädev riiklik komitee.

☐ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Vahetus läheduses asuv piirkond

Kirjeldus

Tootespetsifikaadi I peatüki IV osa punktis 3 on ajakohastatud viidet ametliku geograafiaseadustiku 2025. aasta versioonile. See muudatus ei muuda vahetus läheduses asuva piirkonna ulatust, kuid selle tulemusena ajakohastatakse kommuunide nimede loetelu järgmiselt.

— Haut-Rhini departemangu puhul asendatakse Herrlisheimi ja Soultzi kommuunid vastavalt Herrlisheim-près-Colmari ja Soultz-Haut-Rhini kommuunidega;

— Bas-Rhini departemangu puhul

  — muudetakse Gimbrett-Berstetti kommuun Gimbretti kommuuniks (Berstettiga seotud kommuun);

  — välja jäetakse Mittelhauseni kommuun ja lisatakse Wingersheim les Quatre Bansi kommuun, märkusega, et selle kommuuni puhul võetakse arvesse ainult Mittelhauseni delegeeritud kommuuni territooriumi.

☑ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Istutustihedus

Kirjeldus

Pärast kõnealuse päritolunimetuse alla kuuluvate punaste vaiksete veinide tunnustamise taotluse läbivaatamist riiklikul tasandil on tootespetsifikaadi I peatüki VI osa punkti 1 alapunktis a lisatud punase veini tootmisest rääkides esimesse lõiku pärast nimetust „Alsace grand cru Hengst“ sõnad „või „Alsace grand cru Vorbourg““.

☐ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Viinapuude lõikamise eeskirjad

Kirjeldus

Tootespetsifikaadi I peatüki VI osa punkti 1 alapunktis b on punaste veinide tootmisest rääkides lisatud, et viinapuud lõigatakse ühe- või kaheõlalise Guyot' vormi meetodil, jättes iga tüve kohta kuni 14 punga.

Muudatus tuleneb päritolunimetusega „Alsace grand cru Vorbourg“ hõlmatud punaste veinide tunnustamise taotluse esitamisest.

☐ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Viinamarjade küpsusaste ja minimaalne naturaalne alkoholisisaldus mahuprotsentides

Kirjeldus

Et võtta arvesse riiklikul tasandil esitatud taotlust tunnustada päritolunimetuse „Alsace grand cru Vorbourg“ puhul punaseid vaikseid veine, on muudetud tootespetsifikaadi I peatüki VII osa punkti 2 alapunktis a esitatud tabelit.

☐ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Minimaalne laagerdusaeg

Kirjeldus

Tootespetsifikaadi I peatüki IX osa punktis 2 on muudetud valgete ja punaste veinide laagerdumise minimaalset aega, mis peab kestma kuni saagikoristusele järgneva aasta 1. novembrini.

☑ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Pakendamist käsitlevad sätted

Kirjeldus

Tootespetsifikaadi I peatüki IX osa punkti 3 alapunkt a on asendatud järgmisega:

„a) – Käesolevas spetsifikaadis osutatud kontrollitud päritolunimetusega veinid pakendatakse reinveini (*Vin du Rhin*) pudelitesse, mis vastavad Euroopa õigusaktide ja 20. mai 1955. aasta dekreedi nr 55-673, 13. mai 1959. aasta korralduse ja 19. märtsi 1963. aasta dekreedi sätetele, või pudelitesse, mille omadused on järgmised.

Pudel mahuga 300 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on vahemikus 4,3–5,0

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on vahemikus 2,4–3,1

Pudel mahuga 150 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on vahemikus 4,8–5,2

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on vahemikus 2,1–3,1

Pudel mahuga 100 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on vahemikus 3,6–5,0

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on vahemikus 2,1–3,1

Pudel mahuga 75 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on vahemikus 3,8–5,1

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on vahemikus 2,8–5,0

Pudel mahuga 50 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on vahemikus 4,3–5,1

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on vahemikus 2,5–4,2

Pudel mahuga 37,5 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on vahemikus 4,3–5,1

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on vahemikus 2,5–5,2

Pudel mahuga alla 37,5 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga pudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on vahemikus 3,3–4,4

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on vahemikus 2,6–3,0.“

☑ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Tarbija jaoks turule viimise kuupäev

Kirjeldus

I peatüki IX osa punkti 5 alapunktis a on märgitud, et kooskõlas laagerdumisaja kestuse muutmisega, võib pärast laagerdumisetapi lõppemist valgeid ja punaseid veine tarbijale turustada alles alates saagikoristusele järgneva aasta 1. novembrist.

☐ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Seos geograafilise piirkonnaga

Kirjeldus

Pärast punaste vaiksete veinide tunnustamist nimetuse „Alsace grand cru Vorbourg“ all on täiendatud punkte inimtegurite kohta, mis mõjutavad seost geograafilise piirkonnaga, toodete kvaliteeti ja omadusi ning kõnealuse nimetuse põhjuslikku seost.

Nimetuste „Alsace grand cru Hengst“ ja „Alsace grand cru Kirchberg de Barr“ puhul pikendatakse punaste veinide minimaalset laagerdumisaega 10 kuult 11 kuule.

Selleks et kajastada muutusi pakendamises (lubatud pudelite tüüpe) on kõigi 51 kontrollitud päritolunimetuse „Alsace grand cru“ alla kuuluvate nimetuste puhul tootespetsifikaadi I peatüki X osa punkti 1 alapunkti b viiendas lõigus asendatud sõnad „on nõutud“ sõnadega „on traditsiooniliselt kasutuses“.

☐ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Kontrolliasutus

Kirjeldus

Tootespetsifikaadi III peatüki II osa on muudetud, et osutada järelevalveasutusele ja järgida seda käsitlevas lõigus uusi sõnastust puudutavaid eeskirju.

☐ Muudatus puudutab koonddokumenti.

Pealkiri

Üleminekumeetmed

Kirjeldus

I peatüki XI punkti alapunktis 2:

— on viimane lõik asendatud järgmiste sätetega:

„Tagasilõikamiseeskirjade kohaselt on viinapuude saagil õigus kontrollitud päritolunimetusele kuni viinapuude väljajuurimiseni ja hiljemalt kuni 2033. aasta saagikoristuseni (kaasa arvatud).

Istutustiheduse ja toestamise eeskirjade kohaselt on viinapuude saagil õigus kontrollitud päritolunimetusele kuni viinapuude väljajuurimiseni.“;

— lisatud on järgmised sätted:

„Asjaomaste kasvatusalade puhul tuleb kontrollitud päritolunimetuse kasutamise tingimustele vastav kogus määrata kindlaks tootespetsifikaadi VIII osa punkti 1 kohaselt kehtestatud saagikuse alusel, mis on korrutatud koefitsiendiga 0,8“.

☐ Muudatus puudutab koonddokumenti.

KOONDDOKUMENT

Veinide päritolunimetused ja geograafilised tähised

„Alsace grand cru Kirchberg de Barr“

ELi viitenumber: PDO-FR-A0343-AM03 – 29.5.2026

1. **Nimetus(ed)**

„Alsace grand cru Kirchberg de Barr“

2. **Geograafilise tähise tüüp**

☑ KPN

☐ KGT

3. **Riik, kuhu määratletud geograafiline piirkond kuulub**

Prantsusmaa

4. **Põllumajandustoote klassifikatsioon vastavalt kombineeritud nomenklatuuri rubriigile ja koodile, nagu on osutatud määruse (EL) 2024/1143 artikli 6 lõikes 1**

2204 – Viinamarjaveinid värsketest viinamarjadest, k.a kangendatud veinid; viinamarjavirre, v.a rubriiki 2009 kuuluv

5. **Määruse (EL) nr 1308/2013 VII lisa II osas loetletud viinamarjasaaduste kategooriad**

1. Vein

6. **Veini(de) kirjeldus**

Viinamarjasaadus

Valge vein

Organoleptilised omadused

Visuaalne välimus

Need veinid on intensiivse väljapeetud värvusega, mis võib ulatuda kuldkollaseni.

Lõhn

Veinidel on tugev aroomibukett, millel on erinevad varjundid.

Maitse

Tegemist on väga hästi säilivate valgete veinidega, mida iseloomustab värskus, mis põhineb domineerival viinhappest tuleneval happesusel koos kõrge küpsusastmega viinamarjade kasutamisega.

Veinid on väga sisukad ja mitmekesised. Veinidel on pikk järelmaitse, mis muutub aja jooksul rikkalikumaks. Need arenevad mitmekesisemate nootide suunas ning neis kujuneb välja tugeval mineraalsusel, peenel ja kestval maitsev rajanev tasakaal.

Eristatakse veine, mis on kuivad ja mineraalsed, ning veine, mis on aromaatsed, puuviljased, rasked ja rikkaliku maitsega.

Lisateave organoleptiliste omaduste kohta

—

Analüütilised omadused

Maksimaalne üldalkoholisisaldus (mahuprotsentides)	—
Minimaalne tegelik alkoholisisaldus (mahuprotsentides)	—
Minimaalne üldhappesus	—
Minimaalse üldhappesuse ühik	milliekvivalentides liitri kohta
Maksimaalne lenduvate hapete sisaldus (milliekvivalentides liitri kohta)	—
Maksimaalne vääveldioksiidi üldsisaldus (milligrammides liitri kohta)	—

Lisateave analüütiliste omaduste kohta

Minimaalne naturaalne alkoholisisaldus on 12,5 mahuprotsenti viinamarjasortide „Gewurztraminer Rs“ ja „Pinot gris G“ puhul ning 11 mahuprotsenti muude viinamarjasortide puhul.

☑ Analüütilised näitajad, mida ei ole selles punktis esitatud, vastavad ELi õigusaktides sätestatud ülempiiridele.

Viinamarjasaadus

Märget „Vendanges Tardives“ (hiline saagikoristus) kandvad päritolunimetusega veinid, valge vein

Organoleptilised omadused

Visuaalne välimus

Need veinid on intensiivse väljapeetud värvusega, mis võib ulatuda merevaigukollaseni.

Lõhn

Märget „vendanges tardives“ kandvad veinid on sageli väga eksootiliste lõhnaomadustega, mis meenutavad kuumtöödeldud puuvilju.

Maitse

Veinidel on värske järelmaitse. Veinide kontsentratsioon on kõrgem ning maitse kestab kauem.

Lisateave organoleptiliste omaduste kohta

—

Analüütilised omadused

Maksimaalne üldalkoholisisaldus (mahuprotsentides)	—
Minimaalne tegelik alkoholisisaldus (mahuprotsentides)	—
Minimaalne üldhappesus	—
Minimaalse üldhappesuse ühik	milliekvivalentides liitri kohta
Maksimaalne lenduvate hapete sisaldus (milliekvivalentides liitri kohta)	—
Maksimaalne vääveldioksiidi üldsisaldus (milligrammides liitri kohta)	—

Lisateave analüütiliste omaduste kohta

Veinide minimaalne naturaalne alkoholisisaldus on 16 mahuprotsenti viinamarjasortide „Gewurztraminer Rs“ ja „Pinot gris G“ puhul ning 14,5 mahuprotsenti muude viinamarjasortide puhul.

☑ Analüütilised näitajad, mida ei ole selles punktis esitatud, vastavad ELi õigusaktides sätestatud ülempiiridele.

Viinamarjasaadus

Märget „Sélection de grains nobles“ (tehtud väärishallitusega marjadest) kandvad päritolunimetusega veinid, valge vein

Organoleptilised omadused

Visuaalne välimus

Need veinid on intensiivse väljapeetud värvusega, mis võib ulatuda merevaigukollaseni.

Lõhn

Need veinid on sageli puuviljamarmelaadi lõhnaga.

Maitse

Märget „sélection de grains nobles“ (tehtud väärishallitusega marjadest) kandvad veinid on kontsentreeritumad, tugevama maitsega. Veinide kontsentratsioon on kõrgem ning maitse kestab kauem.

Lisateave organoleptiliste omaduste kohta

—

Analüütilised omadused

Maksimaalne üldalkoholisisaldus (mahuprotsentides)	—
Minimaalne tegelik alkoholisisaldus (mahuprotsentides)	—
Minimaalne üldhappesus	—
Minimaalse üldhappesuse ühik	milliekvivalentides liitri kohta
Maksimaalne lenduvate hapete sisaldus (milliekvivalentides liitri kohta)	—
Maksimaalne vääveldioksiidi üldsisaldus (milligrammides liitri kohta)	—

Lisateave analüütiliste omaduste kohta

Veinide minimaalne naturaalne alkoholisisaldus on 18,2 mahuprotsenti viinamarjasortide „Gewurztraminer Rs“ ja „Pinot gris G“ puhul ning 16,4 mahuprotsenti muude viinamarjasortide puhul.

☑ Analüütilised näitajad, mida ei ole selles punktis esitatud, vastavad ELi õigusaktides sätestatud ülempiiridele.

Viinamarjasaadus

Punane vein

Organoleptilised omadused

Visuaalne välimus

Veinid on tumeda ja sügava punase värvusega.

Lõhn

Neil on mustade marjade ja vürtside keerukas lõhnabukett.

Maitse

Need on väga happesed, täidlased, kuid väga peened.

Soolakas järelmaitse püsib kaua suus.

Lisateave organoleptiliste omaduste kohta

—

Analüütilised omadused

Maksimaalne üldalkoholisisaldus (mahuprotsentides)	—
Minimaalne tegelik alkoholisisaldus (mahuprotsentides)	—
Minimaalne üldhappesus	—
Minimaalse üldhappesuse ühik	—
Maksimaalne lenduvate hapete sisaldus (milliekvivalentides liitri kohta)	—
Maksimaalne vääveldioksiidi üldsisaldus (milligrammides liitri kohta)	—

Lisateave analüütiliste omaduste kohta

Punaste veinide minimaalne naturaalne alkoholisisaldus on sordi „Pinot noir N“ puhul 12 mahuprotsenti.

Malolaktiline käärimine on lõpule jõudnud. Pakendamisetapis ei ületa veinide õunhappesisaldus 0,4 grammi liitri kohta.

Fermenteeritavate suhkrute sisaldus pärast kääritamist võib olla kuni kaks grammi liitri kohta.

☑ Analüütilised näitajad, mida ei ole selles punktis esitatud, vastavad ELi õigusaktides sätestatud ülempiiridele.

7. **Veinivalmistustavad**

7.1. *Veini või veinide valmistamiseks kasutatavad konkreetsed veinivalmistustavad ja sellekohased vastavad piirangud*

Veinivalmistustava

Istutustihedus

Veinivalmistustava liik

Viljelustavad

Kirjeldus

Valgete veinide tootmisel on viinapuude minimaalne istutustihedus on 4 500 taime hektari kohta. Punaste veinide tootmisel on viinapuude minimaalne istutustihedus on 5 000 taime hektari kohta. Viinapuude ridade maksimaalne vahekaugus on kaks meetrit. Viinapuude vahekaugus reas jääb vahemikku 0,75–1,50 m. Alates 25. oktoobrist 2011 ei või ridade väljajuurimisel kasvatusalal jääda viinapuude ridade vahe suuremaks kui kolm meetrit.

Veinivalmistustava

Viinapuude lõikamise eeskirjad

Veinivalmistustava liik

Viljelustavad

Kirjeldus

Valgete veinide tootmisel lõigatakse viinapuud ühe- või kaheõlalise Guyot' vormi meetodil, jättes iga tüve kohta kuni 18 punga. Punaste veinide tootmisel lõigatakse viinapuud ühe- või kaheõlalise Guyot' vormi meetodil, jättes iga tüve kohta kuni 14 punga.

Veinivalmistustava

Saagikoristus

Veinivalmistustava liik

Viljelustavad

Kirjeldus

Veinid valmistatakse käsitsi korjatud viinamarjadest.

Veinivalmistustava

Minimaalse naturaalse alkoholisisalduse mahuprotsentides suurendamine

Veinivalmistustava liik

Veinivalmistuse eritavad

Kirjeldus

Valgete veinide puhul ei tohi minimaalse keskmise naturaalse alkoholisisalduse suurendamine sortidest „Gewurztraminer B“ ja „Pinot gris G“ valmistatud veinide puhul ületada 0,5 mahuprotsenti ning muudest sortidest valmistatud veinide puhul 1,5 mahuprotsenti. Valgete veinide puhul, millele võib lisada märke „vendanges tardives“ (hiline saagikoristus) või „sélection de grains nobles“ (tehtud väärishallitusega marjadest), ning punaste veinide puhul ei ole lubatud kasutada rikastamist.

Veinivalmistustava

Veini valmistamine

Veinivalmistustava liik

Veinide valmistamisel kohaldatav piirang

Kirjeldus

Puutükkide kasutamine on keelatud.

Veinivalmistustava

Veini laagerdumine

Veinivalmistustava liik

Veinivalmistuse eritavad

Kirjeldus

Valged ja punased veinid peavad laagerduma vähemalt saagikoristusele järgneva aasta 1. novembrini.

Veinid, millele võib lisada märke „vendanges tardives“ (hiline saagikoristus) või „sélection de grains nobles“ (tehtud väärishallitusega marjadest), peavad laagerduma vähemalt saagikoristusele järgneva teise aasta 1. juunini.

7.2. *Maksimaalne saagikus*

Kõik veinid/kategooriad/sordid/tüübid

Päritolunimetusega veinid märkega „vendanges tardives“ (hiline saagikoristus) või ilma selleta, valge vein

Maksimaalne saagikus

Maksimaalne saagikus	60
Maksimaalse saagikuse ühik	hektoliitrit hektari kohta

Kõik veinid/kategooriad/sordid/tüübid

Märget „sélection de grains nobles“ (tehtud väärishallitusega marjadest) kandvad päritolunimetusega veinid, valge vein

Maksimaalne saagikus

Maksimaalne saagikus	48
Maksimaalse saagikuse ühik	hektoliitrit hektari kohta

Kõik veinid/kategooriad/sordid/tüübid

Punane vein

Maksimaalne saagikus

Maksimaalne saagikus	48
Maksimaalse saagikuse ühik	hektoliitrit hektari kohta

8. **Andmed veiniviinamarjasordi või -sortide kohta, millest vein või veinid on valmistatud**

— Gewurztraminer Rs

— Muscat Ottonel B - Muscat, Moscato

— Muscat à petits grains blancs B - Muscat, Moscato

— Muscat à petits grains roses Rs - Muscat, Moscato

— Pinot gris G

— Pinot noir N

— Riesling B

9. **Määratletud geograafilise piirkonna täpne määratlus**

Viinamarjade korjamine ja pressimine ning veini valmistamine ja laagerdumine toimub järgmiste kommuunide territooriumil 2025. aasta ametliku geograafiaseadustiku alusel:

— Haut-Rhini departemang

Täielikult hõlmatud kommuunid: Ammerschwihr, Beblenheim, Bennwihr, Bergheim, Bergholtz, Eguisheim, Gueberschwihr, Guebwiller, Hattstatt, Hunawihr, Ingersheim, Katzenthal, Mittelwihr, Niedermorschwihr, Orschwihr, Pfaffenheim, Ribeauvillé, Riquewihr, Rodern, Rouffach, Saint-Hippolyte, Soultzmatt, Thann, Turckheim, Vieux-Thann, Voegtlinshoffen, Westhalten, Wettolsheim, Wintzenheim, Wuenheim, Zellenberg.

Osaliselt hõlmatud kommuunid: Kaysersberg Vignoble, üksnes Kientzheimi ja Sigolsheimi delegeeritud kommuunide territooriumi ulatuses.

— Bas-Rhini departemang:

Andlau, Barr, Bergbieten, Blienschwiller, Dahlenheim, Dambach-la-Ville, Eichhoffen, Kintzheim, Marlenheim, Mittelbergheim, Molsheim, Nothalten, Scharrachbergheim-Irmstett, Wolxheim.

Määratletud piirkonda ainult osaliselt kuuluvate kommuunide omavalitsusse on esitatud kaart, kus määratakse kindlaks geograafilise tootmispiirkonna piir.

Geograafilist piirkonda hõlmavate kartograafiliste dokumentidega on võimalik tutvuda riikliku päritolunimetuste instituudi (INAO) veebisaidil.

10. **Seos geograafilise piirkonnaga**

Viinamarjasaaduse kategooria

1. Vein

Seose kokkuvõte

Alsace'i viinamarjaistandused asuvad soodsates ilmastikuoludes ning kontrollitud päritolunimetusega „Alsace grand cru Kirchberg de Barr" hõlmatud veini tootmise ala asukoht on üks parimatest. Veinikasvatusala asub maalilisel Alsace'i piirkonna maastikul, seal on võimalik valmistada väljendusrikkaid veine, millel on iseloomulikud omadused ja kordumatu isikupära. See *grand cru* veini kasvatusala, mis on põhjaküljest kaitstud ja kus on kiiresti soojenev muld, annab veinidele mineraalsuse ja soolasuse ning rikkaliku happesuse. Need keskmise valmimisajaga veinid, mis saavutavad oma küpsuse aeglaselt, omandavad ajaga peene lõhnabuketi, kauapüsiva tugeva maitse, värskuse ja mineraalsuse. Hooajajärgse perioodi väga head ilmastikutingimused, mis soodustavad suhkru kontsentratsiooni suurenemist enne koristust ja väärishallituse väljakujunemist, võimaldavad valmistada veini üleküpsenud viinamarjadest. Tootespetsifikaadis määratletud laagerdumine võimaldab veine täiustada. Kohaldades rangeid tootmiseeskirju, nagu viinapuude suure lehepinna hoidmine ja käsitsi toimuv saagikoristus, säilitavad Alsace'i piirkonna viinamarjakasvatajad rikkaliku maitse ja pika säilivusaja poolest hinnatud veinide eristatavad omadused. Tegemist on selle piirkonna eriti kvaliteetsete veinidega. Tegemist on veinidega, mida hinnatakse kõrgemalt kui veine, millel on kontrollitud päritolunimetus „Alsace".

11. **Kohaldatavad lisanõuded**

Nõude/erandi pealkiri

Vahetus läheduses asuv piirkond

Õigusraamistik

Siseriiklikud õigusaktid

Täiendava nõude/erandi liik

Määratletud geograafilises piirkonnas tootmisega seonduv erand

Nõude/erandi kirjeldus

Vahetus läheduses asuv piirkond, mis on määratud kindlaks kui erand seoses viinamarjade pressimise, veini valmistamise ja laagerdamisega, hõlmab järgmiste kommuunide territooriumi vastavalt 2025. aasta ametlikule geograafiaseadustikule.

— Haut-Rhini departemang

Täielikult hõlmatud kommuunid: Bergholtz-Zell, Berrwiller, Buhl, Cernay, Colmar, Gundolsheim, Hartmannswiller, Herrlisheim-près-Colmar, Houssen, Husseren-les-Châteaux, Jungholtz, Leimbach, Obermorschwihr, Osenbach, Ostheim, Rorschwihr, Soultz-Haut-Rhin, Steinbach, Uffholtz, Walbach, Wattwiller, Wihr-au-Val, Zimmerbach.

Osaliselt hõlmatud kommuunid: Kaysersberg Vignoble, üksnes Kaysersbergi delegeeritud kommuuni territooriumi ulatuses.

— Bas-Rhini departemang

Täielikult hõlmatud kommuunid: Albé, Avolsheim, Balbronn, Bernardswiller, Bernardvillé, Bischoffsheim, Boersch, Bourgheim, Châtenois, Cleebourg, Dachstein, Dangolsheim, Dieffenthal, Dorlisheim, Epfig, Ergersheim, Ernolsheim-Bruche, Fessenheim-le-Bas, Flexbourg, Furdenheim, Gertwiller, Gimbrett (Berstettiga seotud omavalitsus), Goxwiller, Heiligenstein, Itterswiller, Kienheim, Kirchheim, Kuttolsheim, Mutzig, Nordheim, Oberhoffen-les-Wissenbourg, Obernai, Odratzheim, Orschwiller, Osthoffen, Ottrott, Petersbach, Reichsfeld, Riedseltz, Rosenwiller, Rosheim, Rott, Saint-Nabor, Saint-Pierre, Scherwiller, Seebach, Soultz-les-Bains, Steinseltz, Stotzheim, Strasbourg, Traenheim, Villé, Wangen, Westhoffen, Wissembourg, Zellwiller.

Osaliselt hõlmatud kommuunid: Wingersheim les Quatre Bans üksnes Mittelhauseni delegeeritud kommuuni territooriumi ulatuses.

Nõude/erandi pealkiri

Villimine geograafilises piirkonnas

Õigusraamistik

Siseriiklikud õigusaktid

Täiendava nõude/erandi liik

Pakendamine määratletud geograafilises piirkonnas

Nõude/erandi kirjeldus

Alates 5. juuli 1972. aasta seadusest peavad veinid olema pudelitesse villitud Bas-Rhini ja Haut-Rhini departemangus ning veinid tuleb villida reinveini (*Vin du Rhin*) tüüpi pudelitesse, mis vastavad 20. mai 1955. aasta dekreedi nr 55.673, 13. mai 1959. aasta otsuse ja 19. märtsi 1963. aasta dekreedi sätetele, või järgmiste omadustega pudelitesse.

Pudel mahuga 300 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on 4,3–5,0

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on 2,4–3,1

Pudel mahuga 150 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on 4,8–5,2

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on 2,1–3,1

Pudel mahuga 100 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on 3,6–5,0

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on 2,1–3,1

Pudel mahuga 75 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on 3,8–5,1

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on 2,8–5,0

Pudel mahuga 50 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on 4,3–5,1

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on 2,5–4,2

Pudel mahuga 37,5 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga klaaspudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on 4,3–5,1

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on 2,5–5,2

Pudel mahuga alla 37,5 cl: sirge külje, silindrilise kuju ja koonusja kaelaga pudel, mille mõõtmed ei ületa järgmisi parameetreid:

— kogukõrguse ja põhja läbimõõdu suhe on 3,3–4,4

— kogukõrguse ja silindrilise osa suhe on 2,6–3,0.

Nõude/erandi pealkiri

Aastakäigu märkimine

Õigusraamistik

Siseriiklikud õigusaktid

Täiendava nõude/erandi liik

Märgistamisega seotud lisasätted

Nõude/erandi kirjeldus

Aastakäigu teave tuleb esitada koos nimetusega ning see peab olema saagi- ja varude deklaratsioonidel, saatedokumentidel, kuulutustes, teabeprospektidel, etikettidel, arvetel ning mis tahes pakenditel.

Nõude/erandi pealkiri

Kasutusel olev nimetus

Õigusraamistik

Siseriiklikud õigusaktid

Täiendava nõude/erandi liik

Märgistamisega seotud lisasätted

Nõude/erandi kirjeldus

Kontrollitud päritolunimetusele võib lisada ühe kasutusel olevatest nimetustest, kui veinid on valmistatud üksnes viinamarjasortidest, mis on määratud kasutamiseks asjaomase nimetuse all. Kahe või enama kasutatava nimetuse esitamine samal etiketil ei ole lubatud. Kõnealused kasutusel olevad nimetused on järgmised: Gewurztraminer, Muscat, Muscat Ottonel, Pinot gris, Pinot noir, Riesling.

Nõude/erandi pealkiri

Traditsioonilised märked „vendanges tardives“ (hiline saagikoristus) ja „sélection de grains nobles“ (tehtud väärishallitusega marjadest)

Õigusraamistik

Siseriiklikud õigusaktid

Täiendava nõude/erandi liik

Märgistamisega seotud lisasätted

Nõude/erandi kirjeldus

Veinide puhul, millele võib lisada märke „vendanges tardives“ (hiline saagikoristus) või „sélection de grains nobles“ (tehtud väärishallitusega marjadest), tuleb ära näidata: – veini aastakäik; – üks järgmistest kasutusel olevatest nimetustest: Gewurztraminer, Muscat, Muscat Ottonel, Pinot gris, Riesling.

Nõude/erandi pealkiri

Märge valgete veinide suhkrusisalduse kohta

Õigusraamistik

Siseriiklikud õigusaktid

Täiendava nõude/erandi liik

Märgistamisega seotud lisasätted

Nõude/erandi kirjeldus

Valgeid veine, millele on käesoleva tootespetsifikaadi järgi antud üks 51st kontrollitud päritolunimetusest „Alsace Grand Cru – asukoht“, välja arvatud märget „Vendanges Tardives“ (hiline saagikoristus) või „Sélection de Grains nobles“ (tehtud väärishallitusega marjadest) kandvad veinid, ja mida esitletakse selle nimetuse all, ei saa avalikult pakkuda, transportida, müügiks pakkuda ega müüa, kui reklaamides, etikettidel, arvetel või mis tahes pakenditel puudub selgelt nähtavate tähtedega märge suhkrusisalduse kohta, nagu on määratletud Euroopa õigusaktides.

Elektrooniline viide (URL) tootespetsifikaadi avaldamisele

https://info.agriculture.gouv.fr/boagri/document_administratif-47631e47-a913-4910-9868-ad1c4b70bb3d